

المخطوطات العربية لكتبة النصرانية

للاب لويس شيخو اليسوعي (تاج حرف الباء)

١٢١ ﴿بلو﴾ الاب يوحنا اليسوعي (P. J. B. Belot) المتوفى في ١٤ آب ١٩٠١ احاط بترجمته في المشرق (٧ [١٩٠٤] : ١١٩٩-١١٥١) . وقد سردنا هناك جدول مطبوعاته الدينية والقروية كالقلادة الدربة وسروج الاخير والفرائد الدربة في اللغتين العربية والفرنسية والقاموس الفرنسي العربي الكبير ثم المدرسي الصغير والقرامطيق الفرنسي العربي وغير ذلك مما اكبه شكر الادباء والدارسين . وله من المخطوطات في مكتبتنا الشرقية تساعية للروح القدس استعداداً لعيد الفصح في ٥٠ صفحة

١٢٢ ﴿بلوكا﴾ هو الكردينال لودوفيكو بلوكا (L. Belluga) المتوفى سنة ١٧٩٣ . ألف كتاباً مفيداً للشرقين عنوانه كتاب الارشاد لسائر الملل والعباد عربية القس ثاوفيلوس فارص الحلبي الشريفي عن اللغة الابيطالية فطبعة في رومية سنة ١٧٤٠ طبعاً حسناً في قطع صغير صفحاته ٣١٥

١٢٣ ﴿بليط﴾ الورتيت بولس الارمني الحلبي توفى في ١٢ ت ١٩١٠ نجد ترجمته في المشرق (١٧ [١٩١٤] : ٨١-٨٠) . نشر منذ السنة ١٨٥٩ منشري مطبعة الموارنة في حلب تعريب رياضية شهيرة بين الثاني لاسعاف الرقي الذي اتته فرنسيس قيتالي ثم نشر نسخة سبعة افراح مريم المقدسة . ثم نشر في بيروت كتاب الدعامة سنة ١٨٩٥ ضمت خمسة محاورات في وجود الله وخلود النفس . وفي السنة ١٩٠٢ طبع الجزء الاول من التبراس المشتمل على محاورات دينية في الكنيسة والمظهر وانبثاق الروح القدس وسعادة القديسين . أما المخطوطات الباقية له فهي ١- الجزء ان الثاني والثالث من التبراس . ٣- اسئلة واجوبة في مشاكل لاهوتية وكتابية وسواها تاريخ النسخة سنة ١٨٦٣ . ٤- مجموعة في اسرار الماسونية عربية عن تأليف لاحد المرتدين عنها . ٥- مجموعة في اسرار الكنيسة . ٦- عظات في شرح وصايا الله والصلاة الربية وغيرها . ٧- مواظ للشهر الرمي . ٨- كتاب اليومية الروحية عربية

عن الايطالية قبل كهنته ١٠٠٠ مياومة ترميحية كان يدون فيها اخباره وحوادث
وطبه حلب ١٠٠٠ كتاب رحلته الى الاسكندرية والى رومية لحضور المجمع القاتيكاني
١٢٤ (بيلين) الاب جول اليسوعي المتوفى في القاهرة في ٨ حزيران ١٨٩١ .
له كتاب مبادئ اللغة العربية في اللغة الفرنسية على طريقة مستحدثة في جزئين
طبع مراراً في بيروت ثم في القاهرة وله كتاب في موسيقى الطائفة القبطية حاضراً
ومتفرقات خطية

١٢٥ (بنتون) الاب امابل اليسوعي (P. Amable Bonnefonds) المتوفى سنة ١٦٥٣ . طبع له في مطبعته سنة ١٨٧٦ و ١٨٨٥ مبراً تأملات
سنية في حياة السيد المسيح على عدد أيام السنة عربية المرحوم جرجس زوين
١٢٦ (بزارنست) الراهب الدومنيكاني . لم نعلم من تلميذه شيئاً له في
مكتبة الشرقية كتاب في اخبار الارطقة والارطقات عربية المطران القبطي رافائيل
طوخي في القرن الثامن عشر

١٢٧ (بنيامين) البطريك القبطي الثامن والثلاثون كان في القرن السابع
للمسيح . له في المكتبة القاتيكانية (Cod. 23) كتاب حل المشاكل الانجيلية
١٢٨ (بنيسين) هو المطران جرجس الماروني والراهب اليسوعي المتوفى
سنة ١٧٢٥ (اطلب الجامع المفصل للمطران يوسف الدبس ص ٤٦٨ - ٤٦٩) له من
التأليف المخطوطة : ١ كتاب رد على المراطقة منه نسخة في دير مار يوحنا جرش .
٢ كتاب الصعوبات لحل المشكلات . وفيه تفاسير مختصرة لبعض صعوبات في
الانجيل للقدس وسائر الاسفار الالهية من شرح الآباء القديسين والعلماء الماهرين قد
استخرجت من اللاتينية الى العربية البادري بنيامين اليسوعي منه نسخة في مكتبة
برلين (Ahlwardt, n° 10 179) ثم في مكتبة الكلدان في الموصل وفي مكتبة
سيدة الحقة وعند حضرة الخوري بطرس غالب في بيت شباب وصاحبه يدعى هناك
معلم اسكول اولاد الموارنة في مدينة رومية الكبرى ويدعى الناسخ يواقع
الحاقلاني الراهب اللبناني سنة ١٧٣١ . وبلي هذا الكتاب : ٣ كتاب علم التية
بالسؤال والجواب تزيخ نسخة سنة ١٧٣٠ . وله في السريانية المكتبة الباربية
(Cod. 181) كتاب في الاوربيات لطف الكتاب السابق ذكره نقله الى الكلدانية

القس خدر بن هرمز الكلدي اللوحلي

١٢٩ ﴿يوازو﴾ الاب يوسف اليسوعي (P. Jos. Boisot) مرسل في سورية توفي في ١٦ ك ٢ سنة ١٦٨٧ . له في مكتبتنا الشرقية وفي مكتبة دير بزممار للارمن تعريب سيرة القديس فرنسيس كسفاريوس للاب يوهود وذلك في تلريخ سنة ١٧٥٣ . وهو الكتاب الذي بعد تصحيحه وتكمله للاب دي كوييه سنة ١٨٨٥ وتنقيح عربيته للعلم رشيد الشرتوني طبع في مطبعتنا الكاثوليكية تحت عنوان "منهج الرشد في سيرة رسول اليابان والهند" . وقد روى له الشكاليه درفيو في مذكراته (Mémoires du Chevalier d'Arvieux) بعض الرسائل

١٣٠ ﴿بواليف﴾ الاب مارين دي بواليف اليسوعي (Marin de Boylesve) المتوفى في ٢٢ شباط ١٨٩٢ . عرب الرحوم اسكندر زيادة سنة ١٨٧٣ كتاب الاب دي بواليف المنون بالذكرة الرفيعة في الديانة الفاتكة الطيبة فطبعة في المطبعة البومية . وفي السنة ١٨٨٨ عرب له الحوري فيلبوس ملوك كتابه في الفلسفة في اربعة اقسام وطبعة تحت عنوان "كتاب ميزان الحق" في المطبعة الادبية سنة ١٨٨٨ (ص ٣٦٦)

١٣١ ﴿بودران﴾ الاب برتلماوس اليسوعي (P. B. Baudrant) التوفي سنة ١٧٨٧ . في مكتبتنا الشرقية نسخة من كتابه الغنيذ الشاب في الاربع العواقب عرب الحوري بولس سعاده وطبعة في مطبعتنا الكاثوليكية سنة ١٨٧٩

١٣٢ ﴿البودي﴾ القس توما رئيس الرهبان اللبناني توفي في رومية في شباط سنة ١٧٦٨ . له في مكتبتنا الشرقية نسخة من السيرة التي وضعها لمونس الرهبانية اللبنانية الطيب المذكور عبدالله قراطي مطران بيروت . وهذه السيرة قد نشرها الرحوم الاب انطون رباط في المشرق (١٠ : [١٩٠٧] : ٦٢٥ و ٩٩٥ الخ) وذيلها بعض الملحوظات واذاف اليها (ص ٨٠٣) رسالة كتبها سنة ١٧٣٨ وارسلها الى الملك لويس الخامس عشر

١٣٣ ﴿بورداو﴾ الاب اليسوعي الخطيب الفرنسي الشهير (P. Et. Bourdaloue) المتوفى في باريس سنة ١٧٤٩ . عرب الاب انطون كينار المرسل اليسوعي في سورية كتاب الاب بورداو الذي عنوانه الرياضات الروحية . منه نسخة في دير

راهبات الزيادة في سينطورا

١٣٤ ﴿بورغاد﴾ الحوري الفرنسي (Abbé Bourgade). أُلّف في الجزائر كتابه المصنوع بمسامرة قرطاجنة في الفرنسية ونقله الى العربية (راجع كتابنا الآداب العربية في القرن التاسع عشر ٢ : ٥٦٠)

١٣٥ ﴿بوركنو﴾ الاب اسكندر المرسل اليسوعي (P. Al. Bourque) (noud) توفي في غزير في ٢٥ ت ١ سنة ١٨٦٨ . كان من الاثريين العدودين له عدة كتابات عن آثار لبنان وديانات النيقيين والكنعانيين نشرها في مجلة الباحث الافرنسية ومجلات علمية اخرى وله في مكتبتنا اوراق منشورة

١٣٦ ﴿بوزنباون﴾ الاب هرمان اليسوعي (P. H. Busenbaum) من كبار اللاهوتيين الادبيين توفي سنة ١٢٦٨ . له ١ كتاب اللاهوت الادبي او علم الذمة عربية الاب ميخائيل نو (P. Michel Nau) المرسل اليسوعي . منه نسخ متعددة في مكتبة البروبغندا في رومية وفي حلب في مكتبة الموارنة وفي مكتبة دير طاميش ومكتبة دير الشير ومنه نسختان في مكتبتنا الشرقية . ٢ كتاب لب علم الذمة وهو خلاصة كتابه السابق . منه نسخة في بيت الشاس شكري ايوبي في حلب . يقال فيها ان ناقلاها هو الاب ميخائيل (نو) رئيس رهبان اليسوعيين في حلب

١٣٧ ﴿بوسني﴾ الاب مكسيم دي بوسني اليسوعي (P. M. de Bussy) المتوفى سنة ١٨٥٢ . في مكتبتنا اشرفية نغريب رياضاته الروحانية لقويس الاكليريكيين

١٣٨ ﴿بوسويت﴾ هو ايد الخطباء الفرنسيين جاك بنين بوسويت (J. B. Bos) (suet) مطران مو المتوفى سنة ١٢٠١ . مرّب الاديبان المارونيّان شاكر افندي عون وعبدالله بك البستاني خطابه في التاريخ العام فطبع في المطبعة المسموية الكاثوليكية سنة ١٨٨٢ - وعرب في دمشق الشاس توما ديبو المارون مقاتله "ظفر الصليب" فنشرها هناك سنة ١٩١٠

١٣٩ ﴿البوشي﴾ الانبا بولس القبطي مطران مصر . لشهر في اواسط القرن الثالث عشر على عهد البطريرك كيدلس بن قلق وحضر مجادلته عند الملك الكامل ابن العادل بن ايوب . كان خطيباً بليغاً . له من المخطوطات : ١ نسخة ميامر على الامياد

سيدة . ذكرها ابو البركات بن كبر في قائمه Riedel : p.659 . ٢ . له مياسر متفرقة
 ، صيد البشارة في ميلاد المسيح وفي معرفة الاله المتجسد من القياس العقلي وفي
 سرود الرب وفي قيامته وفي صعوده وفي حلول الروح القدس تجدها في احد مجاميع
 مكتبتنا الشرقية (العدد ٥٩) . وفي بعض نسخ مكتبة باريس (Paris, Mss.
 ar., 69, 141, 212

١٤٠ ﴿ يوفيه ﴾ الاب فرديريك اليسوعي (P. Fred. Bouvier) الذي قُتل
 ، الحرب الكونية سنة ١٩١٦ في خدمة الجرحى . له عدة آثار شرقية طبع على
 لجر بالفرنسية تاريخاً لسورية منذ العهد الروماني الى أيامنا (سنة ١٩٠٣) . له في
 شرق وفي مجلة الشرق المسيحي مقالات تاريخية عن حوادث الشام الدينية والسياسة
 ١٤١ ﴿ بولس الرسول ﴾ له في الآثار العربية : ١ قصة معراج في مكتبة
 يس السريانية (Cod. Syr., 34 n° 6) . ٢ في مكتبتنا الشرقية ثلث نسخ من
 يا القديس بولس للجحيم والنعيم . اطلب تيشندورف (Tischen-
 dorf: Apocalypses, p. 34 et seq) . وللقديس بولس ايضاً ٣ وصايا في احد كتب
 مامع المخطوطة في مكتبتنا الشرقية تحت عنوان « وصايا متفرقة للسلحين الاطهار »
 ن جملتهم بولس الرسول (ص ٩١-١١٣)

١٤٣ ﴿ بولس الراهب ﴾ هو استف صيدا . الانطاكي الرومي المكي من
 القرن الثالث عشر . له عشر مقالات جليلة الفائدة حسنة الانشاء . بليغة المعنى
 بدة البرهان : ١ شرح العقيدة النصرانية . ٢ خلاصة معتقد النصارى في التوحيد
 اتحاد . ٣ رسالة الى بعض المسلمين من صيدا . ٤ رسالة في الفرق المتعارفة من
 بارى . ٥ رسالة في الرد على الارليس . ٦-٨ ثلاث مقالات فلسفية جواباً
 بعض مشايخ عصره في الخير والشر ثم في معجزات المسيح ثم في اختيار الله
 ارحمة الانسان . ٩ رسالة عقلية في وجود الباري تعالى وكمالاته واقانيه
 ١٠ باباً . ١١ مسألة واحدة في نسخ شريعة اليهود من التوراة والانبياء . وهذه
 ات نشرنا معظمها في سنين مختلفة من مجلة الشرق ثم جمعناها مع غيرها
 للقاتل الدينية فطبعناها على حدة . وقد صدرت منها الطبعة الثانية بعد الحرب
 ١٩٢٠ في ١٥٩ صفحة . ومن هذه المقالات نسخ عديدة ثلث منها في مكتبتنا

الشرقية ثم نسخ أخرى في مكتبة القاتيكان (BO. II, § 111, n° 50) وفي مكتبة الموارنة في حلب (ع ١٩٢) وفي مكتبة (١) باريس (Paris. Mss, 165, 258) وفي مكتبة لندن (Suppl. n° 22) وفي مكتبة الحوري قسطنطين الباشا وفي دير رهبان الكلدان في الموصل وفي بيت المرحوم حنا عورا

١٤٤ ﴿بولس اللعازري﴾ الرسل في حلب في أواسط القرن التاسع عشر
لـ في مكتبتنا الشرقية مجادلات جرت بينه وبين كيرلس اسقف الروم الاورثوذكس في حلب بخصوص سلطان الكنيسة واجارها وتعليقها في انبثاق الروح القدس وذلك سنة ١٨٩٧ بنسبة فرار الشئس بوثانيوس الى الآباء اللعازريين

١٤٥ ﴿بولس بن راجية المعروف بالواضح﴾ لـ في المكتبة القاتيكانية (ع ١٠١) كتاب عنوانه «كتاب ايمان الآباء وشواهدهم على الثالث وسر القدا» صفحاته ٣٩٦ كتب سنة ١٦٨٩ . وله ٢ (ع ١٢١ و ١٣٧) ردود على اليعاقبة وعلى القائلين بالشيئة الواحدة

١٤٦ ﴿بولينغ﴾ الاب يوحنا اليسوعي (P. J. Bollig) المتوفى في ٩ آذار ١٨٩٥ . احد المستشرقين الالمان المتضلعين باللغات السامية نشر في رومية متخبات مدرسية عربية سنة ١٨٨٢ وفي مطبعتا الكاثوليكية ترجمة سريانية لقصائد القديس غريغوريوس التاولوغوس سنة ١٨٩٥ . وله في مكتبتنا الشرقية دقاترشتي في مواضيع طسية شرقية عربية وسريانية مع ترجمتها الى اللاتينية

١٤٧ ﴿يوناتي﴾ الاب فيلبوس اليسوعي عاش في اواسط القرن الثامن عشر - عثرنا لـ في مكتبة دير طاميش على كتاب «في السندروس الكيناري» قدمه للمركيز دي البرتوس وزير يوحنا الخامس ملك البورتغال

١٤٨ ﴿يوناتورا﴾ القديس الفرنسي المتوفى في ليون في ١٩ تموز ١٢٧٩ . في مكتبة حلب تعريب مزامير لخدمة المذرا . وقد عرب لـ الاب لاونزدوس النحر الطرابلسي الفرنسي كتابه في سيرة القديس فرنسيس الاسيزي قطبعة في القدس سنة ١٨٨٢

(١) في نسخة بارس المرسومة بالعدد ٢٥٨ فصل لابن الراهب « في سياسات البشر التي يبتدئها الناس مرضية لله وهي تشبه غضبه » لم تقف عليه

- ١٤٩ ﴿يونانوتورا﴾ الاب اماميوس من الرهبان الاصغرئين . لا تعرف زمانة . في مكتبة الشرقية تعريب حياة مريم المنداء . للاب يونانوتورا اماميوس عربي البطريرك اغناطيوس بطرس جرو . ولعله هو كتاب « حياة مريم » المنسوب غلطاً في السلاسل التاريخية للفكرنت فيليب دي طرازي الى « مار اوغسطينوس » .
- ١٥٠ ﴿يونانوتورا دي تروود﴾ الاب الكبوشي (P. Bon. de Trude) كان في الشطر الثاني من القرن الثامن عشر . ١ . اطلعنا له في مكتبة الآباء الكبوشيين في بيروت قبل الحرب على كتاب « قواعد الامانة المسيحية » وهو رد على اصابيل الروم . ٢ . في مكتبتنا الشرقية « سرالات مفيدة للكهنة لمساعدة الذين يتقدمون لبر التوبة » في ٦٢ صفحة تجز في صيدا . سنة ١٧٨٩ « بعل الحوري يونانوتورا الكبوشي » .
- ١٥١ ﴿يونانوتورا اللودي﴾ الاب الكبوشي (P. Bon. de Lude) كان رئيساً في حلب على دير الآباء الكبوشيين من السنة ١٦٢٩ الى ١٦٦٠ ولا تعرف سنة وفاته . له عدة تأليف مخطوطة يُدعى فيها « اللوديني » و « اللوضوني » و « اللوداني » . ١ . اصول الايمان وايضاح عقائد البيعة الرومانية . منه نسخة في المكتبة القاتيكانية (Bibl. Vat. n° ١٣٢) وفي مكتبة الشئاس شكري أيوب في حلب تلويخ النسخة ١٦٥١ . وفي مكتبتنا الشرقية منه نسخة حديثة منوانها « شرح بعض قواعد الامانة المسيحية » . ولعله هو الكتاب المنسوب سابقاً للاب يونانوتورا دي تروود . ٢ . سيوة وعجائب القديس فرنسيس ووصيته وقانونه . ٣ . كتاب في سرّي الاعتراف والمناولة . ٤ . كتاب تجدد ابن لعه . وهذه الكتب الثلاثة مدونة في قائمة تأليف الآباء الكبوشيين (P. Hilaire de Parenton : *La France Catholique en Orient*, p. ١٢٢-١٢٣) . ٥ . كتاب « هدى الخطاة الى طريق النجاة » للاب لويس دي غرناطة عربي البسادري يونانوتورا اللوضوني رئيس الكبوشيين في حلب منه نسختان في مكتبتنا الشرقية . ٦ . سبب اختلاف الطوائف الشرقية وإعراضها عن البيعة الرومانية منه نسختان في مكتبتنا الشرقية الواحدة غير كاملة . ٧ . سلسلة لبابوات من القديس بطرس الى اينوقنت العاشر في المكتبة القاتيكانية (ع ٥٧١) . ٨ . نسخة في مكتبتنا الشرقية بلنعا للوف الى مائوس الثامن . ٨ . كتاب حوادث لجو وهو كتاب في الظواهر الجوية والطبيعات منه نسخة في مكتبتنا الشرقية .

ونسخة في دار المنسود برجم شلعت في حلب

١٥٢ ﴿يوناوتورا ملقاسيا﴾ الراهب الفرنسي (Bonav. Molvasia di Bolonia) كان في القرن السابع عشر له كتاب جلا. المرأة رداً على زين العابدين طبع في رومية سنة ١٦٢٦ بالعربية واللاتينية (Dilucidatio Speculi, Cfr. Schnurrer, 244)

١٥٣ ﴿برهور﴾ الاب دومينيك اليسوعي (P. D. Bouhours) التروفي في ٢٧ أيار سنة ١٧٠٢ . ١٠ طبع له في رومية سنة ١٨١٦ تأملات شهرية في عدد ٣١ تأملًا . ٢ ونشرت له مطبعتا الكاثوليكية سنة ١٨٧٠ و ١٨٧٤ كتاب قوت الحياة الروحية للحياة المسيحية . ٣ وقد سبق أن كتاب سيرة القديس فرنسيس كسافيوس منقولة عنه

١٥٤ ﴿بيجيني﴾ الكبوشي (P. Onuphre Piccini) لا نعرف زمانه له في مكتبة باريس (Ms de Paris, 129) كتاب رياضات روحية لعشرة أيام عربيًا القس يواصف الراهب الماروني سنة ١٧٢١ ونسخها القس خدر الكلدا في سنة ١٧٣١ ١٥٥ ﴿بيدروس﴾ كان بطريركاً على القسطنطينية وزعيماً للبدعة النوثلية توفي سنة ٦٥٥ . في الكبة القاتيكائية (ع ١٠٥) مباحة بين مكسيموس الراهب القديس وبيدروس البطريرك القسطنطيني في الشيعة الواحدة . منها في مكتبتنا الشرقية نسختان . وهي تعريب عبد الله بن الفضل الشناس الانطاكي

١٥٦ ﴿بيرون﴾ الاب يوحنا اليسوعي التروفي سنة ١٨١٢ (P. J-B. Biron) عرب له الحوري تقولا صغير من عجبتون كتاب فرض اخوية الميتة الصالحة فطبعة في مطبعة الارز سنة ١٩٠٠

١٥٧ ﴿بيروني﴾ الاب يوحنا اليسوعي واللاهوتي الشهيد (P. J. Perrone) التروفي في ٢٨ آب سنة ١٨٧٦ . في مكتبتنا الشرقية نسخة حسنة من كتابه مختصر المقالات اللاهوتية مخطوطة سنة ١٨٧٢ من تعريب الحوري يوسف الدبس (ص ١٧١) . ثم غني بطبعها في ثلاثة مجلدات في المطبعة العسومية (١٨٧٢-١٨٨١)

١٥٨ ﴿بيكان﴾ الاب مرتينوس اليسوعي (P. M. Becan) التروفي في ثلثة سنة ١٦٢٤ . قد عرب الاب بطرس فروماج مجادلاته في دحض الشيع

البيوتسائية تحت عنوان «الصبح المبين لضلال لوتروس و كلوين» في مكتبتنا الشرقية
منه اربع نسخ. وفي حلب نسختان في مكتبة الوارثة ومكتبة الارمن
١٥٩ ﴿بيين الراهب﴾ قال عيسى افندي اسكندر الملوفا في مجلة النعمة
(١ : ١١٣-١١٤) ان الراهب بيين كتب في دمشق في ١٨ نيسان سنة ١٧١٤
للعالم (١٢١٦م) الموافق لآخر ذي الحجة سنة ١٠٩٠ كتاب المعيط وجده الارشيد ياقون
بولس زعيم في قارة ولم يزد افادة عن موضوع الكتاب وصاحبه
١٦٠ ﴿بينامنتي﴾ الاب يوحنا بطرس اليسوعي (P. J. P. Pinamonti)
المؤلف في ٢٩ حزيران ١٧٠٣. من آثاره المخطوطة : ١ كتاب في التقسيم والسر
عربة السيد اغناطيوس شرابية مطران صور وتلميذ المدرسة الرومانية منه نسخة في
دير الشرفة. ٢-٥ وفي مكتبتنا الشرقية ترجمة اربعة كتب للاب يوحنا بطرس
بينامونتي اليسوعي نقلها من الايطالية الى العربية سنة ١٧٨١ القس دافانييل زشور
الراهب الخلصي في دير الخلص : ١ القلب المتخضع يبدل الحماطي بتائب متورع
(تأملات لآيام الاسبرع) : ٢ المرأة التي لا تقش او نظرية وعملية معرفة الانسان
ذاته. سبع تأملات (ص ٣٦-٢٥). ٣ الصليب الحقيقي او اسباب التخضع في
الشدة سبع تأملات (٧٦-١١١). ٤ الحكمة الحقيقية. سبع تأملات في الخطية
وعقابها (١١٤-١٦٠). وكتابه القلب الندي قد عرته ايضاً الحوري عبد الله الشابي
منه نسخة في مكتبة الوارثة في حلب (ع ١٣٦) وقد طبع في اهدن سنة ١٨٤٨
القس ليابوس المتيني وهناك تنسب ترجمته الى المطران فرحات (له صلة)

اصول التاريخ البشري وسوابقه

لخبرة الاب اسكندر طوبان اليسوعي (تسنة)

تأويلات اصحاب النشوء والتحول على سوابق التاريخ

ان انصار مذهب النشوء والتحول على اختلاف طبقاتهم من مجاهدين ولاحقين
ودرويين ومسيحيين يلتجئون لتأييد رأيهم الى جميع معتقدات يستندونها الى